



Das Journal für Freunde des Lammertales

# abtenau

Ausgabe 4 / 2015 · Juni, Juli, August

Österreichische Post AG / Postentgelt bar bezahlt · BPA 5431 Kuchl RM03A035421

mitERLEBEN

Abtenau · Annaberg · Golling · Gosau · Kuchl · Lungötz · Rußbach · Scheffau · St. Koloman · St. Martin



- Wir Abtenauer im Sommer
- Aktionen und Veranstaltungen

Wanderbus  
„Zurück ins  
Nest“

8

Vernissage  
ZIS

9

Sommerfest  
FF Abtenau

17

Rollende  
Herzen

23

## Einkaufen in Abtenau - immer ein Gewinn!



„Für Dich soll's rote Rosen regnen ...“ Zum Muttertag durften wir auch in diesem Jahr den Kundinnen in unseren Mitgliedsbetrieben eine Rose schenken – die

Papas erhielten zu ihrem Ehrentag ein Flascherl Bier im Wir Abtenauer Design – mit unseren bewährten Aktionen möchten wir uns für Ihre Kundentreue herzlich bedanken!

Viele haben auch die Feiertage dazu genutzt, Mama und Papa, Oma und Opa mit einem Abtenauer Warengutschein zu überraschen. Damit hat jeder die Möglichkeit, sich seinen eigenen Wunsch zu erfüllen. Auch für einen gelungenen Schulabschluss, Geburtstage und Hochzeiten



eignet sich der Warengutschein, um Freude zu schenken. Erhältlich bei der Raiba in Abtenau.



Vor Ihnen liegt das druckfrische Magazin mit vielen interessanten Beiträgen aus der Region, darunter großartige Veranstaltungen. Dazu gehören auch mit Sicherheit die Gesundheitstage in Abtenau, die nicht nur zahlreiche Informationen bieten, sondern auch jede Menge glückliche Gewinner der Verlosung. Lesen Sie mehr dazu auf Seite 12.

Apropos Gewinn: Der Verein Wir Abtenauer verlost auch in diesem Jahr Karten für das HeuART-Fest, das heuer in Russbach stattfinden wird.

Viel Glück dabei und einen schönen Sommer für uns alle!

## HeuART Gewinnspiel

In diesem Jahr dürfen wir ebenfalls wieder Karten für die Starnacht beim HeuART-Fest verlosen.

Genießen Sie Hansi Hinterseer live! Außerdem sehens- und hörensenswert: Der sympathische Shooting-Star Hannah, sowie die aus TV und Radio bekannten Gruppen Zillertaler Haderlumpen und die Edlseer.

Wir laden Sie dazu gerne ein: Aus allen, bis Ende Juli in unseren teilnehmenden Betrieben abgegebenen Skonto-Bonus-Karten, werden die Gewinner ermittelt und zeitgerecht verständigt. Die Schlagertars bald live! Wir halten Ihnen für die Ziehung die Daumen!



## Gewinner des 2. Quartals

Im zweiten Jahresquartal dürfen sich wieder Kunden der Abtenauer Skonto-Bonus Betriebe über einen tollen Gewinn freuen! Kleben Sie mit, vielleicht dürfen wir gerade Sie bald als Gewinner verständigen.

Und so geht's: Die blauen Karten sind erhältlich in jedem Mitgliedsbetrieb. Bei jedem Einkauf gibt es Marken, entsprechend dem Einkaufswert, die in die Karten geklebt werden. Für jede vollgeklebte Karte erhalten Sie bei Ihrem nächsten

Einkauf € 5,- Skonto! Außerdem nimmt jede Karte an der Quartalsverlosung teil.

Diesmal durften Anita und Berndt Lindenthaler, Moden Lindenthaler, folgenden Gewinnern gratulieren:



Maria Lienbacher aus Abtenau



Susanne Rettenbacher, Annaberg



Gertraud Auer aus Abtenau



# Juni bis August 2015

## 20. Juni – 27. Juni

- Wanderwoche 2015 in Russbach

## 26. – 28. Juni

- 5. Taugler Alpentcup beim Sportplatz in St. Koloman

## 26. Juni (FR)

- 10 Uhr: Musical Tuishi pamoja im Vereinsheim in Annaberg
- 17 Uhr: Vernissage des ZIS Abtenau im Pfarrzentrum

## 27. Juni (SA)

- 13 Uhr: Dart-Open Air im Pavillon beim GH Kirchenwirt, Gosau
- 20 Uhr: Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Abtenau, Seite 10
- 19 Uhr: Orgelkonzert in der Pfarrkirche in Scheffau

## 28. Juni (SO)

- 9.30 Uhr: 1. Abtenauer Genusstriathlon 2015, Seite 18

## 1. Juli (MI)

- 10.15 Uhr: Bärenolympiade Hornbahn Russbach, auch 14.7., 11.8.

## 2. Juli (DO)

- 20 Uhr: Chorkonzert „Singing Springs“, Pfarrkirche Abtenau

## 3. – 5. Juli

- Internationales Amateurfunktreffen in Gosau

## 3. Juli (FR)

- 19.30 Uhr: Kino am See in Kuchl
- 20 Uhr: Beachparty in der Freizeitanlage Harrbergsee, Scheffau

## 4. Juli (SA)

- 15 Uhr: Tag der offenen Tür im Feuerwehrhaus in St. Koloman
- 20 Uhr: Dorffest in St. Koloman

## 5. Juli (SO)

- 9.15 Uhr: Einweihungsfest des neuen Rüstlöschfahrzeuges auf dem Dorfplatz von St. Koloman
- 10 Uhr: Jadorferfest der Feuerwehr
- 11 Uhr: Almtanz auf der Schöberlalm in St. Martin
- 11 Uhr: Alm-Musi-Roas zu den Almen auf der Zwieselalm

## 7. Juli (DI)

- 10.15 Uhr: Naturerlebniswanderung Hornbahn Russbach auch 4.8., 18.8.

## 9. Juli (DO)

- 14 Uhr: Spielbus für Kinder beim Aqua Salza Parkplatz, Golling

## 10. – 12. Juli (FR-SA)

- 29. Motorradtreffen des MRC Salzkammergut auf der Postalm, Almgasthaus „Blonde Hütte“

## 10. Juli (FR)

- 19 Uhr: Gartenfest des USV Russbach auf dem Sportplatz
- 19.30 Uhr: Gesundheitsvortrag nach Hildegard von Bingen im Pfarrsaal in Annaberg

## 11. Juli (SA)

- 9 Uhr: Rallye-quattro Show auf der Postalm-Arena
- 15 Uhr: Kuppelcup der FF Löschzug Lungötz
- 19 Uhr: Gartenfest des USV Russbach auf dem Sportplatz
- 20 Uhr: Querschläger Konzert in Golling

## 12. Juli (SO)

- ÖM Fingerhakeln im Gasthof Alpenrose in St. Koloman
- 12 Uhr: Almkäsefest beim Berggasthof Bachrain in Scheffau

## 16. Juli – 23. August

- Kleine Festspiele, Burg Golling 2015: [www.kleinefestspiele.at](http://www.kleinefestspiele.at)

## 18. Juli (SA)

- 13.30 Uhr: Splish-Splash im Wasserpark in Russbach

## 19. Juli (SO)

- 10.30 Uhr: Scheffauer Kirtag auf dem Dorfplatz, Unterscheffau

## 24. – 26. Juli

- 8. „klitzekleines“ Trabant Clubtreffen, Hotel Traunstein Abtenau
- Egelseefest der Freiwillige Feuerwehr Golling

## 24. Juli (FR)

- 18.30 Uhr: Andacht auf dem Kopfberg bei der Zirbenstatue der Hl. Anna in Annaberg

## 26. Juli (SO)

- Bergmesse auf der Karalm in St. Martin

## 31. Juli (FR)

- 14 Uhr: Sommerfest im Dorf im Ortszentrum in Annaberg

## 8. August (SA)

- 19.30 Uhr: Bach-Kammerkonzert Pfarrzentrum in Abtenau

## 9. August (SO)

- 9 Uhr: Torrener Kirtag beim Gasthof Abfalder in Golling
- 11 Uhr: Kinder- und Familienfest im Seepark in St. Martin

## 15. August (SA)

- 10 Uhr: Seefest der der FF Kuchl am Bürgerausee
- 10.30 Uhr: Trattbergmesse, St. Koloman
- 10.45 Uhr: Abtenauer Marktfest auf dem Marktplatz
- 11 Uhr: Seekar-Gottesdienst, Gosau
- 11 Uhr: Bergmesse am Ostermaisspitz, St. Martin
- Bergmesse am Bodenber, Russbach

## 16. August (SO)

- 11 Uhr: Bergmesse bei der Oberen Jochalm, Golling

Veranstaltungsprogramm mit Vorbehalt auf kurzfristigen Änderungen



Tel. 06243 3644 | [www.wmsport2000.at](http://www.wmsport2000.at)

## SOMMER-SCHLUSS-VERKAUF

Einzelteile bis

# 50% reduziert

in allen Abteilungen ...solange der Vorrat reicht.

Reduzierte Angebote erkennen Sie an der roten Preisauszeichnung!

**JETZT 10 Tage...**



# PREIS KO



# Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen – Krippenbauverein Abtenau

Am 21. Mai 2015 fand im Gasthof „Weißes Rössl“ in Abtenau die diesjährige Jahreshauptversammlung des im Jahre 2009 gegründeten „Krippenbauverein Abtenau“ statt.

Neben dem üblichen Programm (Berichte von Obmann und Kassier sowie ei-



Der neue Vereinsvorstand (vlnr: Wolfgang Resch, Marin Zorec, Peter Pindl, Philipp Reiter, Wolfgang Pöschl)

nes mit aufwendiger Diashow gestalteten Jahresrückblickes) fanden diesmal auch wieder Wahlen des Vereinsvorstandes statt. Der eingebrachte Wahlvorschlag wurde von den zahlreich erschienenen Vereinsmitgliedern einstimmig angenommen.

Der neue Vorstand besteht nun aus folgenden Personen:

- Peter Pindl – Obmann
- Philipp Reiter – Obmannstellvertreter
- Martin Zorec – Schriftführer
- Wolfgang Pöschl – Kassier
- Wolfgang Resch – Zeugwart

## „ Zwei neue Krippenbaumeister

Nach Abschluss der 4-jährigen Ausbildung an der „Salzburger Krippenbauerschule“ in Grödig wurden an Eugenia



Die beiden neuen Krippenbaumeister vor ihren Meisterstücken

TARQUINI – LANNER und an Christian NAVERSCHNIGG der Titel „KRIPPENBAUMEISTERIN“ bzw. „KRIPPENBAUMEISTER“ verliehen.

Die Ehrung und die Präsentation der Meisterstücke erfolgten ebenfalls im Rahmen der Jahreshauptversammlung.

Fotos: Krippenbauverein

## Schweißperlen im Sommer

Wenn wir den Wetterfröschen trauen können, wird es noch ein heißer Sommer. Mag es während der heißen Tage auch lästig sein, die Fähigkeit zu schwitzen ist lebenswichtig.

### Klimaanlage des Körpers

In der Sommerhitze, bei sportlicher Betätigung oder in psychisch belastenden Situationen wie Stress oder Angst, schaltet unser Körper sein natürliches Kühlsystem ein – wir schwitzen. Wäre das nicht der Fall, könnte unser Körper seine Temperatur nicht im Gleichgewicht halten. Gerade jetzt im Sommer ist es also ganz normal, wenn Schweißperlen unsere Stirn schmücken. Besonders unangenehm ist es aber, wenn der Schweiß riecht. Schweiß an sich ist geruchslos. Der typische Schweißgeruch entsteht erst, wenn Hautbakterien beginnen den abgesonderten Schweiß zu zersetzen.

Anders als gegen das Schwitzen lässt sich gegen den unangenehmen Schweißgeruch leicht etwas unternehmen.

### So bleiben Sie frisch:

- **Meiden Sie** Kaffee, Tee, Alkohol, zu viel Salz und scharf gewürzte Speisen.
- **Ausreichend trinken!** Mit dem Schweiß werden neben Wasser auch lebenswichtige Mineralstoffe wie Natrium, Chlor, Kalium und Magnesium ausgeschieden. Trinken Sie am besten Mineralwässer mit einem hohen Mineralstoffgehalt oder Elektrolytgetränke. Und wer ausreichend trinkt, schwitzt weniger!
- **Warm kühlt besser!** Eiskalte Getränke bringen den Körper erst recht ins Schwitzen.
- **Vermeiden Sie eng anliegende Kleidung** oder Kleidungsstücke aus synthetischem Material, tragen Sie lieber locker sitzende Sachen aus Baumwolle oder Leinen, die atmungsaktiver sind.
- Füße schwitzen weniger in **atmungsaktiven Schuhen** und Baumwollsocken, **laufen Sie wenn möglich barfuß.**
- **Wechseln Sie mehrmals** täglich Ihre **Kleidung.**
- **Vermeiden Sie heiße Bäder**, am besten nur lauwarm duschen.



### Hilfe aus der Natur

**Salbei – der pflanzliche Schweißhemmer** enthält Gerbstoffe, wirkt antibakteriell und pilzhemmend. Trinken Sie zwei bis drei Tassen lauwarmen Salbeitee über den Tag verteilt. Kapseln aus der Apotheke wirken schon nach zwei Stunden und halten bis zu sechs Stunden an. Aber auch Eichenrinde, Mäuseklee und Walnussblätter können vor allem bei Fußschweiß sehr hilfreich sein. Alternativ können Akupunktur (Einstechen von Nadeln an bestimmten Körperstellen) oder Akupressur (Ausüben von Druck mit den Fingern auf bestimmte Körperstellen) Abhilfe bei starkem Schwitzen schaffen.

### Einen schönen Sommer mit viel Sonne!



*Mag. pharm. Karin Planitzer*

Ihre Mag. pharm. Karin Planitzer und das Team der Apotheke Abtenau



Markt 253 A • 5441 Abtenau • Telefon: +43 (0) 6243 / 2255  
Fax DW4 • info@apotheke-abtenau.at • www.apotheke-abtenau.at



# Ehrenbürgerschaft für Alt-Bürgermeister

„Was vor 35 mit einem Fünkchen an politischem Interesse begann, loderte leidenschaftlich von dieser Zeit an in mir.“ Mit einer sehr bewegenden Rede nahm Alt-Bürgermeister Johann Quehenberger die ihm verliehene Ehrenbürgerschaft in einem feierlichen Akt auf dem Marktplatz Abtenau an.

Bereits 1974 begann sich Johann Quehenberger in der Salzburger SPÖ zu engagieren und zog im Jahr 1979 in die Gemeindevertretung in Abtenau ein. 1989 wurde Johann Quehenberger erster Vizebürgermeister in Abtenau. Bei der Direktwahl für das Bürgermeisteramt 1994 ging er als klarer Sieger hervor und

arbeitete die nächsten 20 Jahre lang mit vollstem Engagement als Bürgermeister für sein Abtenau.

Große Erfolge konnte Johann Quehenberger, seit 2011 Ökonomierat, in seiner Amtszeit verzeichnen. So konnte in seiner Zeit als Bürgermeister der Viehmarktplatz errichtet, das Erlebnisbad neu gebaut, die Ortskanalisation umfassend erweitert und auch das Seniorenwohnheim sowie das Krankenhaus erneuert werden. Zahlreiche Schul- und Kindergartenprojekte wurden in dieser Zeit erfolgreich um-



Fotos: Schöber

gesetzt. Nicht nur der Kindergarten Markt und die Volksschule Radochsberg wurden neu gebaut, sondern auch der Um- und Neubau des Sonderpädagogischen Zentrums, der Polytechnischen Schule und der Volksschule Markt wurden realisiert. Sämtliche Abtenauer Vereine nahmen ihm zu Ehren Aufstellung, die Ehrengäste und Bgm. Johann Schnitzhofer hoben besonders die gute Zusammenarbeit auf allen Ebenen hervor.



Lebens- und Familienberatung | Systemisches Coaching | Aufstellungsarbeit

**Kathrin Böckl**

+43 664 5021523 | [info@kathrinboeckl.com](mailto:info@kathrinboeckl.com) | Markt 194 | A-5441 Abtenau | [www.kathrinboeckl.com](http://www.kathrinboeckl.com)



„Die Veränderung beginnt immer bei sich selbst.  
Wer sich bewegt, der bewegt auch andere.“



Foto: © Fotostudio Schöber

Einzelcoaching – Termine: 0664/5021523

Seminar: 11./12. Juli 2015 – Wie bringe ich das Beste in mir, meinen Kindern und Mitmenschen zum Erlühen?

Aufstellungsabend: 30. Juni 2015, 18 Uhr – Thema Achtsamkeit – Mein Leben im Hier & Jetzt



**Kyani**  
EXPERIENCE MORE

Unabhängiger Vertriebspartner  
[www.salzburg.team-now.com](http://www.salzburg.team-now.com) • [www.abtenau.kyani.net](http://www.abtenau.kyani.net)



# Muttertagskonzert „Auf’s Wohl der Frauen“

Im Festsaal der Volksschule Kuchl fand das bereits traditionelle Muttertagskonzert des Männerchor Kuchl statt.

Der Chor hatte sehr interessante Gäste eingeladen. Die jungen Damen des „Flachgauer Dreiklang“ beglückten mit glockenhellen und sehr sauber intonierten Stimmen die Zuhörer mit ihren Liedern. Ihre musikalische Vielfalt bewiesen sie mit Popmusik über jazzig angehauchte Lieder, der Klassik bis zu Volksliedern.

Das Musik-Ensemble „Bleamibrocker“ spielte auch einen Walzer des Kuchler Musiklehrers Andreas Eßl. Ihre große Flexibilität zeigten die vier jungen Herren durch einfühlsame Begleitung einzelner Lieder des Flachgauer Dreiklangs mit Zither, Piano und Gitarre.

Die Mädchen Lara und Magdalena aus der 4a Klasse der Volksschule Kuchl trugen liebevolle Muttertagsgedichte vor, die berührten. Die Trommler Vincent aus Benin und Jubi aus Nigeria unterstützten

den Männerchor bei zwei afrikanischen Liedern mit ihrem Temperament und Können.

Temperament und Leidenschaft zeigte auch der Chorleiter Mag. Ludovik Kendi, der den Männerchor mit seinem enormen Gefühl für Rhythmus und Klang alles abverlangte, was die Stimmen zu leisten

vermochten. Der professionelle Opernsänger begeisterte auch als Solist, begleitet vom Kuchler Organisten und Tastenkünstler Mag. Markus Stepanek. Die zahlreichen Zuhörer waren von den Darbietungen und der Stimmgewalt begeistert.

Der musikalische Bogen spannte sich vom Jodler, den Trinkliedern über deutsche Romantik, Spirituals afrikanischen Liedern, dem dalmatinischen „Kad si bila mala mare“ bis zum rührenden Kärntner-



Foto: Privat

lied „Hob a Liadl im Sinn“ von Lorenz Maierhofer. Der Obmann des Männerchors Hermann Züger überzeugte mit seiner klaren Stimme und hohen Klangästhetik als Solist das aufmerksame Publikum.

Mit Manfred Steinlechner und Horst Stocker konnte der Männerchor Kuchl gleich zwei neue Mitglieder begrüßen. Neue Sänger sind beim Männerchor immer herzlich willkommen – Kontaktadresse: [maennerchor.kuchl@gmail.com](mailto:maennerchor.kuchl@gmail.com)

## 8. Historische Pferdekutschengala in Abtenau

Die Tennengauer GenussWochen starteten gleich mit einem echten Highlight: Die bereits 8. Historische Pferdekutschengala, organisiert von Ledererwirt Peter Galler, begeisterte trotz unbeständigem Wetter viele Besucher.

Von Gallers prächtiger Roadcoach über schön herausgeputzte Jagdwagen oder

Kutschen im amerikanischen Stil und alte Wagen, wie sie Innergebirg jahrhundertlang im Einsatz waren, dazu Fahrer und Mitfahrer in großteils Tracht oder passenden Gewändern – über 30 stilvolle historische Wagen wurden am Marktplatz in Abtenau vorgestellt.



Fotos: Schöber



# Russbach & Annaberg – Die Wanderwelt Dachstein West erobern



## Abenteuer mit Bruno Bär in Russbach

Mit der Russbacher Hornbahn geht's bequem ins 1.450m hoch gelegene Almgebiet. Neben zahlreichen Wanderwegen laden in Brunos Bergwelt viele lustige Spiel- und Lernstationen zu Spiel und Abenteuer ein. Kids toben sich im Schaukelwald, am Kletterturm und auf der Riesenrutsche aus, suchen im Fossilien-Sandkasten versteinerte Schätze und erforschen im Alpenblumengarten alpine Pflanzenarten. Bei Brunos Stempelralley stellt man sein Wissen und Können unter Beweis. Mit vollständig ausgefülltem Stempelpass gibt's eine bährige Trophäe. Wer es lieber gemütlich mag, tuckert mit dem knallgelben Bummelzug Ameisenexpress das Almgebiet.

**Brunos Stempelralley:** täglich an den Betriebstagen der Hornbahn Russbach möglich

**Bärenolympiade:** Mittwoch, 01.07. & Dienstag, 14.07. & Dienstag, 11.08.2015  
Treffpunkt: 10:15 Uhr Bergstation Hornbahn, Teilnahme kostenlos, ohne Anmeldung, kinderwagentauglich.

**Naturerlebniswanderung:** Dienstag, 07.07. & Dienstag, 04.08. & Dienstag, 18.08.2015

Treffpunkt: 10:15 Uhr Bergstation Hornbahn, Teilnahme kostenlos, ohne Anmeldung.

## Wanderspaß in Annaberg

Wer sich nach romantischen Almhütten und majestätischen Gipfeln sehnt, ist hier genau richtig. In wenigen Minuten geht's mit der neuen 8er Donnerkogelbahn auf 1.475 m Seehöhe ins Wanderparadies Annaberg – Dachstein West. Der Panoramablick auf das Tennengebirge, den Gosaukamm, Dachstein, die Bischofsmütze, den Watzmann und Hohen Göll ist Wegbegleiter auf den zahlreichen Wandermöglichkeiten. Am Austriaweg geht's rund um den Gosaukamm oder man steigt in den 230 km

langen Weitwanderweg SalzAlpenSteig ein. **Tipp!** Almkulinarik auf der Rottenhofhütte in Annaberg: Almerer-Knödel mit Speck und Bergkäse aus der hauseigenen Käserei dazu Sauerkraut inkl. Berg- und Talfahrt mit der Donnerkogelbahn Annaberg um € 17,50.

## Veranstaltungstipp

Alm-Musi-Roas im Wandergebiet Dachstein West am Sonntag, 05.07.2015. Donnerkogelbahn geöffnet. (Hinweis: bei Regen am Morgen kein Betrieb!)

### Kontakt:

Bergbahnen Dachstein West GmbH,  
06242 440, info@dachsteinwest.at,  
www.dachstein.at PR

Betriebszeiten Hornbahn Russbach und Donnerkogelbahn Annaberg Sommer 2015		
	Hornbahn Russbach	Donnerkogelbahn Annaberg
bis 05.07.2015	jeden DI, MI	jeden DO, FR
05.07.2015	–	SO
06.07. – 30.08.2015	jeden DI, MI, DO, FR	jeden MO, DO, FR
29.08. – 30.08.2015 (HeuART Fest)	SA, SO	–
31.08. – 27.09.2015	jeden DI, MI	jeden DO, FR
Von 09.00-12.00 & 13.00 - 16.30 Uhr. Bei Regen am Morgen kein Betrieb.		



## Großer Erfolg für Musical

Das Abschlussmusical der diesjährigen 4c Musikklasse hatte als Inhalt ein Kriminalstück aus dem lateinamerikanischen Raum.

Als Textautor konnte der geschätzte langjährige Lehrer der HS Abtenau, Ingo Baumgartner, gewonnen werden, der dankenswerter Weise hier einen kurzen Nachbericht gibt: „Vor ungefähr zwei Jahren wurde ich von Laura Tichy und Sepp Wagenhofer gebeten, ein „Drehbuch“ zu einem Musical-Krimi zu schreiben. Vorgegeben war das Land (Guatemala), die Anzahl der Rollen (20/Klassenschülerzahl), sonst eigentlich nichts. Ich habe mich also hingesetzt und mich etwas in die Gegebenheiten in Guatemala eingeleistet. Ahnenverehrung, Geisterglaube, Korruption... durften in der Geschichte nicht fehlen, außerdem musste dem Humor Platz eingeräumt werden. Domingo,



Foto: Wolfgang Pöschl

ein von der Muse angehauchter Poet, ist plötzlich verschwunden. Zur gleichen Zeit verschwindet auch ein wertvoller Schatz aus der Mayazeit auf mysteriöse Weise. Polizei und Schamanen sollen nun einen Zusammenhang beider Vorkommnisse herstellen oder zumindest Domingos Aufenthaltsort eruieren. Mit dem Versprechen, dies zu bewerkstelligen, wird ein Rad der Bestechung in Bewegung gesetzt. Falsche Verdächtigungen und sonderbare Zufälle vertiefen die Verwirrung

um das Verschwinden Domingos bis endlich viele Flaschen Rum und kubanische Zigarren etwas Licht in die Angelegenheit bringen. Der Fall wird aufgeklärt – oder etwa doch nicht?

Es freut mich, dass ich an der hervorragenden Aufführung teilnehmen konnte. Die Leistung der Schülerinnen und Schüler war äußerst bemerkenswert, nicht weniger der Einsatz der Regie und der musikalischen Umsetzung sowie des gesamten Lehrerteams.“ *Ingo Baumgartner*

## Wanderbus „Zurück ins Nest“

### Nach talüberschreitenden Wanderungen wieder bequem retour

Die ARGE Wanderbus, das sind die Tourismusverbände des Lammertals, die Gemeinde Annaberg-Lungötz sowie die Bergbahnen Dachstein-West GmbH und Karkogel, haben in Zusammenarbeit mit dem Postbus in kürzester Zeit ein tolles Produkt geschaffen: „Mit dem Wanderbus erreicht man nach ortsüberschreitenden Wanderungen, um wenig Geld, wieder den Ausgangspunkt“, erklärt Georg Bergschober, Sprecher der ARGE.

Mit einer Planungs- und Umsetzungszeit von März bis Juni schafften es die Verantwortlichen, den Wanderbus zu installieren und eine Karte mit Wandertipps herauszubringen: „Wir haben Routen ausgesucht, die an einem Punkt beginnen und ortsüberschreitend enden“, erklärt Bergschober, „Auf all diesen Routen erreichen die Wanderer bequem mit dem neuen Wanderbus wieder ihren Ausgangspunkt.“

### Die Region kennen lernen

Diese Touren enthalten auch besondere Aussichtspunkte oder führen an Naturschönheiten vorbei, die extra in der Karte verzeichnet sind.

Zahlreiche Wanderer nutzten die erste Sonderfahrt mit Treffpunkt an der neuen Donnerkogelbahn in Annaberg/Astauwinkel. Von dort ging es hinauf in das Wandergebiet

Zwieselalm, wo bei der Rottenhohlhütte eingekehrt wurde. Über saftige Almwiesen wanderten Vermieter und Gäste gemeinsam mit den Organisatoren weiter und freuten sich über den prächtigen Ausblick bis hinüber zum Dachsteingletscher. Nach der Talfahrt mit der Gosaukammbahn wartete bereits der Wanderbus auf die Gruppe, um sie nach Fahrplan wieder nach Annaberg zurückzubringen: „Ein gutes Angebot, das wir sicher öfter nutzen werden“, waren sich die Teilnehmer der ersten Tour einig.



Foto: Schober

### Nicht nur Gäste fahren günstig

In diesem Sommer fährt der Wanderbus nachmittags auf der Strecke zwischen

Gosau-Russbach-Abtenau-Annaberg-Lungötz-St. Martin jeweils am Montag, Mittwoch und Freitag.

Unter Vorlage der Gästekarte bezahlen erwachsene Personen € 2,- für eine Fahrt mit dem Wanderbus. Aber auch Einheimische oder Gäste ohne Gästekarte können den Wanderbus selbstverständlich gerne nutzen, die Fahrt kostet jeweils € 4,- bzw. für Einheimische aus Annaberg-Lungötz € 2,-, da hier die Gemeinde als ARGE-Wanderbus-Partner Kosten übernimmt. Wird das Angebot gut angenommen, wird an einem Ausbau der Strecke oder der Einsatz an weiteren Tagen gedacht.

Mehr Infos auf: [www.tennengau.com/wanderbus](http://www.tennengau.com/wanderbus)



## Zielsichere Gosinger Stahelschützen

Das 83. Verbands- und Altersverbandschießen, verbunden mit einem Freischießen in Straß im Straßertale von 14.05. – 07.06.2015 war perfekt organisiert: 174 Armbrustschützen aus 21 Vereinen ließen sich auch vom Wetter nicht unterkriegen und feierten ein Schützenfest in Geselligkeit.

Bgm. Walter Harauer, Verbandsoberschützenmeister Florian Hemetsberger und Stahelschützenvereinsobmann Josef

Hartl freuten sich über die gelungene Kombination von Sportlichkeit und Tradition, die besonders im Falle des Armbrustschießens essentiell sei. Den Stahelschützen wünschen sie, dass ihr Sport noch langen Bestand habe.

Die Gosinger Stahelschützen waren bei diesem Turnier mit 11 Schützen beteiligt und erzielten auch schöne Erfolge, wie hier im Bild die Sieger der Staffel (vlnr) Josef Hartl, Anton Putz und Manuel Kressl.



Foto: Privat

Die Gesamtergebnisliste ist einzusehen auf: <http://www.armbrustverband.at/files/endergebnisalles.pdf>

## Siegerin bei Tanzturnieren

Beim zweitägigen Salzburg Cup, einem nationalen Tanzturnier in Piding (Bayern), erfolgte die Beurteilung für Einzeltänzer, Paare und Teams diverser Alters- und Leistungsklassen durch international anerkannte Wertungsrichter.

Maria Reiter aus Abtenau trat zum ersten Mal in der Kategorie Social an und wurde gleich mit Platz 1 belohnt!

Anfang Juni fand nun in Feldkirchen (Kärnten) bei heißen Temperaturen der



Foto: Privat

„Senza Confini Cup 2015“ statt, bei der in den verschiedenen Wettkämpfen das Können der Teilnehmer von internationa-

len Wertungsrichtern bewertet wurde. In der Kategorie „Social Silver“ konnte sich Maria Reiter wiederum vor ihrer Konkurrenz durchsetzen und belegte den 1. Platz (siehe Foto).

Line Dance ist eine choreografierte Tanzform, bei der einzelne Tänzer unabhängig von der Geschlechtszugehörigkeit in Reihen und Linien vor- und nebeneinander tanzen. Die Tänze sind passend zur Musik choreografiert, die meist aus den Kategorien Country und Pop stammen.

Ihr Finanzierungsexperte vor Ort:  
**Thomas Fallenhauser**  
Geprüfter Finanzberater  
0664/875 61 45  
thomas.fallenhauser@wuestenrot.at

Wenn`s ums Finanzieren geht:  
**Das Mein ZuhauseDarlehen.**

**wüstenrot**

## ZIS School Art

Am 26. Juni 2015 ladet das ZIS Abtenau zu einer Vernissage im Pfarrzentrum Abtenau ein.

Ab 17.00 Uhr können die verschiedenen Kunstwerke, die im gesamten Schuljahr im Zuge eines Kunstprojektes entstanden sind, bewundert und gekauft werden. Einige der Bilder, die auf professionellen Leinwänden entstanden sind, werden auch verlost. Für eine nette musikalische Unterhaltung und Getränke ist bestens gesorgt. Auf euer zahlreiches Kommen freuen sich alle Schüler und Schülerinnen sowie das gesamte ZIS Team.

Jetzt auch in Abtenau:  
**Joya, der weichste Schuh der Welt!**

**SWISS TECHNOLOGY**

- Weichster Gehkomfort
- Verwöhnt Ihre Füße
- Schont Ihre Gelenke

**www.joyaschuhe.at**

**INTERSPORT SCHWAIGHOFER**  
ABTENAU 114, Tel. +43 (0)664 30712



Foto: ZIS



# Kindersicherheitsolympiade – VS Voglau wird Bezirkssieger!

Gut vorbereitet und sehr motiviert führen die Schüler der 3./4. Stufe der VS Voglau zu dieser Veranstaltung. Zuerst wurden das olympische Feuer entzündet und der olympische Eid gesprochen.

Die vier verschiedenen Bewerbe wie Fragerunde, Radparcours, Würfel-Puzzlebauen und Wasserpumpenspritzen schafften die Kinder in verschiedenen Teams hervorragend. Alle Sicherheitseinrichtungen, wie Rettung, Feuerwehr und Polizei waren mit ihren Einsatzfahrzeugen anwesend und konnten ausprobiert werden. Sogar mit der Drehleiter konnte jeder ca. 20 Meter über das Sportgelände hochfahren. Auch auf den Haflinger-Pferden des Bundesheeres durfte jeder eine Runde reiten. Ein besonderes Erlebnis



war, den Kletterturm der Bergrettung zu besteigen. Es gab auch zwei Vorführungen von Einsatzkräften: Die Rettung zeigte, wie man bei einem Fahrradunfall richtig helfen soll und die Feuerwehr zeigte das Löschen eines brennenden Fettaufpfes. Endlich war die Siegerehrung und alle warteten gespannt auf ihre Plat-

zierungen. Als nur mehr zwei Schulen von 14 übrig blieben, waren wir noch aufgeregter. Endlich wurde verkündet: Sieger der SAFETY-Tour 2015 in Rußbach ist die VS Voglau, die nun zum Landesbewerb nach Oberndorf fahren darf.

(Bericht VS Voglau)



Fotos: VS Voglau

# Interessante Vorträge – viele nützliche Tipps



Das Frauenzimmer by Anneliese Reiter beschließt seine Vortragsreihe, die im Frühjahr viele begeisterte Zuhörer und Zuhörerinnen erlebte.

Beim ersten Vortrag informierte Petra Galler über die richtige Farb- und Stilberatung für jeden Typ. Fit in den Frühling, Mandu und Zirbenlüfter brachte Herbert Rettenbacher mit. Wie man mittels Feng

Shui die harmonische Verbindung von Raum und Energie herstellt, ließ Anni Holzer in ihrem Vortrag wissen. Zum Schluss gab es noch etwas Schmackhaftes: Rene Steurer zauberte grüne Smoothies unter dem Motto: „Schön und Vital“.

**Zum Vormerken: Das Frauenzimmer by Anneliese Reiter wird mit den nächsten Vorträgen im September starten.**



Fotos: Frauenzimmer by Anneliese Reiter



## Wandern und mehr: Sommer in Abtenau

Ab 15. Juni startet im Lammertal der neue Wanderbus, der Montag, Mittwoch und Freitag die Wanderer „Zurück ins Nest“ befördert.

Orts- bzw. talübergreifende Wanderungen bringen nun nicht mehr das Problem: „Wie komm ich wieder nach Hause bzw. zum Auto?“ Der Wanderbus fährt von 15. Juni bis 02. Oktober 2015 auf der Strecke Gosausee – Rußbach – Abtenau – Annaberg-Lungötz – St. Martin und wieder zurück. Der Fahrpreis beträgt € 2,00 für Gäste mit Gästekarte und Gemeindebürger von Annaberg-Lungötz; € 4,00 für alle anderen Fahrgäste; Kinder bis 15 Jahre fahren kostenfrei mit.

Der kostenlose Busfahrplan mit Wanderkarte und vielen Wandervorschlägen für die Region liegt im Tourismusbüro auf.

### Postalmibus & Abtenauer Wanderprogramm

Wie gewohnt bringt der Postalmibus die Fahrgäste Dienstag und Donnerstag auf die Postalm. Von 16. Juni bis 08. September entführt Herr Prof. Hans Burgstaller sowohl Gäste als auch Einheimische auf eine Reise in die vielfältige Pflanzenwelt auf der Postalm. Die geführte Wanderung entlang des Almbäumenweges findet jeden Dienstag um 11.00 Uhr ab Lienbachhof statt.



Auch dieses Jahr gibt es in Abtenau wieder ein buntes Wanderprogramm mit geführten Wanderungen. Wählen Sie aus dem Programm zum Beispiel die Almroas auf die Rocheralm, die Wanderung mit der professionellen Photographin oder die beliebte Genusswanderung rund um den Eglsee mit Schnaps- und Käseverkostung. Gäste und Einheimische sind herzlich eingeladen, an den verschiedenen Wanderungen teilzunehmen. Mehr Informationen erhalten Sie im Tourismusbüro.

### Veranstaltungen im Sommer

- Ein besonders weit angereistes Orchester bringt klassische Töne nach Abtenau. „**The Singing Strings Orchestra**“ aus Kanada. Sie musizierten bereits vor Prinz Charles und Prinzessin Diana und präsentierten Kanada im Weltkongress der Internationalen Gesellschaft für Musikerziehung.

Das Streichorchester verwandelt am Donnerstag, den 02. Juli um 20.00 Uhr die Pfarrkirche Abtenau in einen Konzertsaal.

- Ab Ferienbeginn werden auch die Freitage wieder musikalisch umrahmt und bringen zusätzlich zu den **Sommertänzen** am Mittwoch und Sonntag Stimmung auf den Marktplatz.
- **Internationales UR-quattro-Treffen** am Samstag, den 11. Juli. Geboten wird eine Gleichmäßigkeits- bzw. Fahrzeugpräsentationsfahrt über die „Postalm -



Fotos: TVB Abtenau

Arena“. Alle Fahrzeuge können ganztägig am Parkplatz der Postalm Arena inmitten einer einzigartigen Bergkulisse präsentiert und besichtigt werden! Die gemeinsame Ausfahrt der „quattros“ führt um ca. 09.00 Uhr durch Abtenau.

- Das beliebte **Abtenauer Marktfest** wird wie gewohnt am 15. August (Ersatztermin: 16. August) stattfinden.



- Die Trabantfreunde Österreich treffen sich 2015 zu ihrem jährlichen Clubtreffen in Abtenau. Einer der Höhepunkte ist die Präsentation am 25. Juli 2015 von 09.30 bis 10.30 Uhr der Fahrzeuge am Marktplatz in Abtenau und die anschließender Ausfahrt. Die Fahrzeuge können während des Aufenthalts beim Parkplatz von Gasthof Traunstein besichtigt werden.

In diesem Sinne wünscht der TVB Abtenau einen warmen, sonnigen Sommer und allen Kids schöne Ferien!

## 1955-2015: 60 Jahre OLMENA REISEN in Abtenau

Einmal Abtenau – für immer Abtenau – so lautet der Slogan von Olmena Reisen aus Nieder Olm bei Mainz, die den beschaulichen Lammertaler Ort seit 60 Jahren im Reiseprogramm hat.

Über 15.000 Gäste hat Olmena Reisen mehr als ein halbes Jahrhundert lang ununterbrochen und mehrmals jährlich, nach Abtenau gebracht. Bereits im Jahr

1999 wurde Friedl Weisrock für seine Verdienste um den Tourismus mit der Wappenmedaille der Marktgemeinde Abtenau ausgezeichnet.“

Das einzigartige 60er Jubiläum wurde mit einer speziellen Jubiläumsreise mit einem attraktiven Rahmenprogramm gefeiert. Für die großartige „Abtenau und Hotel Post-Treue“ bedankten sich Bürgermeister Johann Schnitzhofer und die Gast-



Foto: Privat

wirtschaftsfamilie Johann Windhofer bei den Jubilaren mit verschiedenen Präsenten.



# Ihre Gesundheit – immer ein Gewinn!

An den ersten Abtenauer Gesundheitstagen konnten sich zahlreiche Interessierte über das vielfältige Angebot in Abtenau zum Thema rund um Gesundheit und Wohlbefinden informieren, zwölf Betriebe stellten ihre Leistungen vor.

Doch nicht nur informieren und ausprobieren war an diesen Tagen möglich – auch zahlreiche Gewinner aus der ge-

samten Region dürfen sich über tolle Preise freuen, die alle teilnehmenden Betriebe zur Verfügung stellten.

„Wir freuen uns, dass sich so viele Besucher an den Gesundheitstagen so rege für unsere Aktion in Abtenau interessierten“, sagt Roland Wehrberger, einer der Intitiatoren der Gesundheitstage, „Aus der gesamten Region durften wir Menschen begrüßen, die den Wert der Ge-

sundheit hoch einschätzen und sich aktiv informierten. Natürlich beraten wir Sie gerne auch in Zukunft ausführlich, wir freuen uns, wenn Sie in einem der Betriebe vorbeischauen. Allen Gewinnern gratulieren wir recht herzlich – und bleiben Sie gesund!“

Gewinnerin der Gesundheitswoche für eine pharmazeutische Gesundheits- und Nährstoffberatung in der Apotheke ist Frau Pölzleitner Anna (kein Foto vorhanden).

Fotos: teilnehmende Betriebe



Andrea Hornegger gewinnt einen Gutschein für eine Behandlung von Mag. Helga Aichinger, Kinesiologie



Bei Physiotherapie Neureiter durfte sich Matthias Glatz über einen Gewinn freuen



Martha Grünwald erhielt ihren Gewinn von Kornelia Klabacher, Lomi lomi – Hawaiianische Körperarbeit



Spar Abtenau überreichte Barbara Posch, Anni Lanner & Elisabeth Quehenberger ihre Gewinne



Bei Hörgeräte Seifert freute sich Gudrun Reschreiter über ihren Gewinn



Maria Reiter wurde als Gewinnerin im Sanitätshaus Lambert gezogen.



Über den Gewinn der Gesundheitswoche bei Herbert Kronreif, Massagepraxis Kronreif, freut sich Heidi Buchegger



Traudi Schlager freut sich über ihren Gewinn von Optik Wehrberger



Der Gewinner der Gesundheitstage bei Herbert Kronreif, Massagepraxis Kronreif, heißt Alfred Laserer



Susanne Wosahlo war die Gewinnerin in der Drogerie Pindl



Gerti Pranieß, Atlas Energetik Pranieß, überreichte den Gewinn an Heike Grünwald



Die Gewinnerin, die im Naturladen Bhanu ermittelt wurde, ist Barbara Lanner

## 4 Young People

- Günstiger Kfz-Tarif für Jugendliche
- 60 Euro pro Monat Fixprämie\* für KFZ-Haftpflicht- und Jugendunfallversicherung



Raiffeisenbank Abtenau-Rußbach · Tel. +43 (0)6243 / 2500 · e-mail: info@abtenau.raiffeisen.at · www.abtenau.raiffeisen.at

\* Für alle bis 27 mit einem PKW bis 85 kW, exklusive motorbezogene Versicherungssteuer, inkl. 5 % Vorteilbonus



# Tennengauer Almkäse-Fest

So, 12. Juli 2015 | Bachrain | Golling/Scheffau



**GENUSS  
REGION  
ÖSTERREICH**

**Tennengauer  
Almkäse & Berglamm**

**11.00 – 16.00 Uhr**

GenussMarkt „Almkäse & Berglamm“ und biologische Schmankerl vom Bio-Berggasthof Bachrain

**Ab 11.30 Uhr**

Unterhaltung mit der Weißenbacher Tanzmusi

**Ab 13.00 Uhr**

Volkstanz und Plattler mit der Kinder- und Jugendgruppe des Heimatvereins Scheffau

**Ganztags**

- Damwildgehege und Bio-Bauernhof hautnah erleben
- Spielstation Urlaub am Bauernhof –Wettmelken
- Weinverkostung mit Bio-Winzer Johannes Zillinger (NÖ)
- Infostand der Landwirtschaftskammer Salzburg – „Fruchtbarer Boden bringt kostbaren Genuss“



**Herstellung von Waldsalz  
live erleben** mit der TEH-Praktikerin Christine Brunauer



Veranstalter: Bio-Berggasthof Bachrain

## Wohnen mit mehr Lebensqualität im Alter

Die 2013 errichtete Wohnanlage von Gerlinde und Gottfried Kraft verfügt über 4 barrierefreie Wohnungen. Zwei Wohnungen mit je 56 m<sup>2</sup> Wohnfläche und zwei Wohnungen mit je 72 m<sup>2</sup> Wohnfläche. Stilvolle Architektur trifft hochwertige Ausstattung und hohe Lebensqualität im Alter. Jede Wohnung ist mit dem Personenlift bequem und ohne Treppensteigen erreichbar. In jeder Wohnung befindet sich eine Einbauküche mit hochwertigen Elektrogeräten der Firma Bosch und ein komplett ausgestattetes Badezimmer mit bodengleicher Dusche und einem Handtuchtrockner. Die großen, leicht zu öffnenden Schiebetüren gewähren helle, lichtdurchflutete Wohnräume. Die großzügige Terrasse jeder Wohnung leistet einen großen Beitrag zur besseren Lebensqualität in der Anlage. Alle Fenster und Terrassentüren verfügen über einen Raffstore (Sonnenschutz). Neben der Wohnanlage befinden sich ein großer Lebensmittelmarkt, das Gsundhaus mit 3 Ärzten, eine Apotheke und eine Physiotherapie. Zum Marktplatz und zur Kirche sind es lediglich 5 Gehminuten.

In Abtenau bzw. im Lammertal hat sich eine sehr ausgeprägte Streusiedlung gebildet. Dadurch ist die vorhandene und notwendige Infrastruktur im höheren Alter nicht mehr leicht zu nützen. Weite Wege und die damit in Verbindung stehenden Strapazen sind für die täglichen Grundbedürfnisse oft unvermeidbar. Die Wohnanlage von Gerlinde und Gottfried Kraft verfügt über eine Infrastruktur, die mehr Lebensqualität im Alter garantiert. Von der Anlage aus, welche sich in der Nähe des Zentrums von Abtenau in einer sehr ruhigen Lage befindet, kann man alle täglichen Erledigungen praktisch zu Fuß erledigen.

**Sollten Sie Interesse an einer Wohnung haben, bitte wir um Information, damit wir uns melden können, sobald eine Wohnung frei wird.**

**Aktuell ist eine Wohnung mit 56 m<sup>2</sup> Wohnfläche, inkl. einen Kellerabteil von 8 m<sup>2</sup> frei.**



QR-Code einscannen  
und Video ansehen

### Kontaktdaten und Anschrift:

Gerlinde u. Gottfried Kraft, Markt 176a, 5441 Abtenau, Tel.: 0664/1442117 oder 0664/2224817, E-Mail: g.kraft@sbg.at

# Abtenauer Synchronschwimmerinnen holten sich wieder den österreichischen Meistertitel!

Das letzte Maiwochenende wurde für die junge Synchronschwimmerinnen der Sportunion Abtenau wieder ein sehr erfolgreiches. Gleich 8 Stockerlplätze konnte sich das junge Team sichern!

Die österreichische Kinder- und Jugendmeisterschaften in Synchronschwimmen wurden bereits zum 5. Mal mit internationaler Beteiligung in Wien abgehalten. Bei diesem „Austria Youth Open“ gingen 250 Mädchen aus 13 verschiedenen Nationen an den Start. Bei diesem Wettkampf können sich die Teilnehmerinnen aus Abtenau sowohl auf nationalen als auch auf internationalen Niveau messen. Eine intensive Vorbereitung hat sich auch dieses Jahr wieder bezahlt gemacht.

Für die Mädchen in der Klasse 8 und jünger war dies der erste Kürwettkampf, an den sie bereits sehr erfolgreich teilgenommen haben. Im nationalen Bewerb belegte Elina Schilchegger jeweils den 3. Platz in Technik und im Solo. Gemeinsam mit Irina Reiter erreichte sie im Duettbewerb die Silbermedaille. Linda Reiter ist im Solobewerb mit nur einer minimalen Punktedifferenz hinter Schilchegger gereiht. Beim Solobewerb in der Klasse 10 und jünger erreichte Marie Germek den 2. Rang. Leonie Gschwandtl hat den 3.

Platz nur sehr knapp verfehlt. Im Duettbewerb sicherten sich Germek und Gschwandtl die Silbermedaille. Im Teambewerb ging der österreichische Meistertitel an die Abtenauer Schwimmerinnen Marie Germek, Leonie Gschwandtl, Magdalena Wallinger und Jana Seidl. Nina Reschreiter geht dieses Jahr erstmals in der Klasse 12 und jünger an den Start und erreichte den 3. Rang im Solobewerb. Mit dem Duett erreichten Lieve Mels und Anna-Lena Erlbacher den 2. Platz.

Auch im internationalen Vergleich konnte sich Schilchegger einen guten 9. Rang im Technikbewerb sichern. Im Duettbewerb ging auch hier die Bronzemedaille an Schilchegger und Reiter Irina.

Am letzten Juniwochenende werden Anna Meier, Viktoria Seidl und Hannah Wallinger an den internationalen österreichischen Schülermeisterschaften in Wien teilnehmen.

Wenn man beim Synchronschwimmen zuschaut, dann scheint es, als würden die Schwimmerinnen in spielerischer Art und Weise mit dem Wasser im Einklang sein. In Wirklichkeit ist für diese Sportart mehr notwendig als die Schwimmtechnik. Die Grazie einer Balletttänzerin, die Gelenkigkeit einer Turnerin sowie Aus-

dauer und Kraft sind für diesen Sport unumgänglich. Außerdem ist es natürlich wichtig, auch Musikgefühl zu haben, damit man die Choreografie synchron mit der Kürmusik und mit den anderen Mädchen umsetzen kann. Das Synchronschwimmen ist dem Eiskunstlauf und der rhythmischen Gymnastik ähnlich, technische Fähigkeiten werden hierbei entwickelt bzw. gestärkt. Den Schwimmerinnen macht es am meisten Spaß, die für die Pflicht erlernte Technik in einer Kür gemeinsam umsetzen zu können. Das Abtenauer Team hat einen starken Zusammenhalt, was das gemeinsame Lernen der Kürn leichter macht. Auch die jüngsten Mädchen haben es in kurzer Zeit geschafft, schon ein Solo und ein Duett bei den österreichischen Meisterschaften zu zeigen. Und dies bereits mit Erfolg. Nun ruhen wir uns jedoch nicht auf unseren „Lorbeeren“ aus, sondern nutzen die Schulferien, um die nächste Saison schon wieder für die Synchronmädchen vorzubereiten, denn auch im nächsten Sportjahr hoffen wir wieder auf gute Erfolge.

Im September nehmen wir wieder neue Mädchen ab einem Alter von 5 bis 6 Jahren in unser Team auf. Wir freuen uns auf weitere Mädchen!



Gruppe, 1. Platz: Magdalena Wallinger, Jana Seidl, Leonie Gschwandtl und Marie Germek



Duett 3. Platz: Elina Schilchegger und Irina Reiter.



Sport  
Abtenau

## Neu! Synchro-Minis



### Synchro-Minis:

Synchronschwimmen für die jüngsten Badenixen (5-6 Jahre)

### Synchronschwimmen:

Ein Sportkombination aus schwimmen und Tanz

### Fördert:

Motorik, Raumgefühl, Beweglichkeit, Teamgeist

### Was ist notwendig?

Basis-Schwimmtechnik, Spaß am Schwimmen, Musikgefühl

### Einfach anmelden und ab Schulbeginn schnuppern!

Wir freuen uns auf dich!

Für weitere Informationen:  
Christel Putz, Tel. 0664 1587343





# 100 Jahre FF Scheffau, Erinnern – Vorausschauen – Feiern

Vom 29. bis 31. Mai wurde in Scheffau ausgiebig gefeiert. Anlass war das 100-jährige Bestandsjubiläum der FF Scheffau.

Die Gründung der „FF Scheffau an der Lammer“ erfolgte genau am 30. Mai 1915 mit 27 Mitgliedern, mitten in den Wirren des 1. Weltkrieges. Bis zum heutigen Tag entwickelte sich die „FF Scheffau am Tennengebirge“ zu einer fest im Gemeindegeschehen verankerten Institution mit 63 aktiven und 53 nicht aktiven Mitgliedern in zwei Feuerwehrhäusern. Die Führung obliegt derzeit OBI Ulrich Strubreiter, dem 6. Kommandanten seit der Gründung.

Die Festtage begannen am Freitag mit einer Schauübung vor der Kirche in Unterscheffau, bei der alle feuerwehrhistorischen Fahrzeuge aufgeboten werden konnten, die der Feuerwehrbezirk Tennengau zu bieten hat.

Am Samstag stand das neue Tanklöschfahrzeug TLFA-2000 im Mittelpunkt. Bei



Fotos: FF Scheffau

einem großen Festakt unter den Augen von Landesfeuerwehrkommandant LBD Leopold Winter wurde das von der Fa. Seiwald in Oberalm aufgebaute Fahrzeug feierlich gesegnet.

Die 100-Jahr Jubiläumsfeier stand dann am Sonntag bei „Kaiserwetter“ am Programm. 10 Feuerwehren und Löschzüge, 7 ortsansässige Vereine und 4 Musikkapellen waren neben zahlreichen weiteren Festbesuchern, darunter Ehrengäste LHStv Christian Stöckl, BH Helmut Fürst und Bgm Friedrich Strubreiter samt Ehrenbürger der Gemeinde Scheffau, anwesend. Höchstanzwesende der Feuerwehr

waren Bezirkskommandant OBR Günter Trinker und Abschnittskommandant BR Markus Kronreif, auch Abordnungen und Vertretungen der befreundeten Blaulichtorganisationen stellten sich ein.

Nach dem Festgottesdienst und den Grußworten der Ehrengäste wurde mit einem Defilee der Marsch ins Festzelt eingeleitet.

Alles in allem war es ein gelungenes Fest in Scheffau, das beeindruckend den Zusammenhalt innerhalb der Feuerwehrekameradschaft, aber auch zwischen den einzelnen Vereinen und Organisationen demonstrierte.



www.peugeot.at

## DER NEUE PEUGEOT 208 SETZT IHRE ENERGIEN FREI

PEUGEOT EMPFIEHLT TOTAL CO<sub>2</sub>-Emission: 79–104 g/km, Gesamtverbr.: 3,0–4,8 l/100 km. Symbolfoto

**MIET MICH ab € 208,- Mtl.<sup>1)</sup>: KEINE ANZAHLUNG | 4 JAHRE | INKL. GARANTIE, WARTUNG UND VERSCHLEISSTEILE**  
1) Aktion gültig bis 30.09.2015 bzw. bis auf Widerruf. Weitere Details auf [www.peugeot.at/angebote](http://www.peugeot.at/angebote).

DER NEUE PEUGEOT 208

**AUTO SCHWAIGHOFER**  
MOTION & EMOTION

5442 Rußbach, Schattau 70  
Tel.: 06242/204, [www.auto-schwaighofer.at](http://www.auto-schwaighofer.at)





# Thomas Rettenbacher ist Staatsmeister!

Am 6. und 7. Juni fand heuer die Staatsmeisterschaft der Klasse F3C + F3N im Hubschrauber-Modellflug in Radfeld/Tirol statt, bei der Thomas Rettenbacher aus Abtenau an den Start ging.

Bei wunderschönem heißem Wetter konnte am Samstag drei Durchgänge des Vorrundenprogramms geflogen werden, die Thomas, dicht gefolgt von den Kolle-

gen, alle drei für sich entscheiden konnte. Am Sonntag ging Thomas voll motiviert auf das Flugfeld und bestritt die vierte und letzte Vorrunde. Auch diesen Durchgang konnte er mit 1000 Punkten gewinnen. Anschließend ging es ins Finale, wobei wiederum zwei Durchgänge zu fliegen sind. Die Spannung stieg an, denn im Finale ist „alles möglich“! Jedoch bewies Thomas Nerven, holte bei beiden



Durchgängen den 1. Platz und gewann somit „seine erste Staatsmeisterschaft“! Die Freude ist riesengroß!

# Minigolf Pokalturnier Abtenau 2015

Auf der einzigen Filzgolfanlage in Salzburg, beim Gasthaus Traunstein in Abtenau, fand nach einer Generalsanierung endlich wieder ein Pokalturnier statt.

Mit viel Energie machte die Familie Pendl ihre Anlage turniertauglich. Der Minigolfclub St. Johann nahm die Einladung zur Austragung des Turniers gerne an und so stand bei perfektem Sportwetter einem

reibungslosen Bewerb nichts mehr im Wege. Die gezeigten Leistungen waren sehenswert: Gewinner des ersten Pokalturnieres wurde Rupert Westenthaler aus Bischofshofen und Maria Fuschlberger (90 Schläge) aus Liefering Die Mannschaftswertung (siehe Foto) gewinnt Bischofshofen (Leider, Lottermoser, Westenthaler und Weinke) vor Liefering und Werfen. Nach positivem Feedback der Teilnehmer und



der guten Zusammenarbeit zwischen Betreiber und Verein wird wohl auch 2016 wieder Filzgolf in Abtenau gespielt. (Bericht Minigolfclub St. Johann)

# CHRISTENGEMEINDE ABTENAU

## BEI ROT ÜBER DIE KREUZUNG!

Da fährt einer bei Rot über die Kreuzung. Folge: Es kracht. Der Mann steigt aus, wirft einen Blick auf sein verbeultes Auto und jammert: „Warum lässt Gott das zu?“

Was halten Sie von einer solchen Aussage? Ist Gott der Schuldige oder der Fahrer selbst?

Eine Antwort erübrigt sich wohl.

Wer Gott nur als den sieht, der bloß dafür zu sorgen hat, dass es guten Menschen nicht schlecht geht und ihr Leben möglichst unfallfrei verläuft, der stellt bald einmal diese Frage.

Viele sprechen die Frage „Warum lässt Gott das zu?“ aber nicht aus, sie denken sie nur...

Bei Rot über die Kreuzung preschen, das machen doch im übertragenen Sinn alle, die ein Gebot Gottes übertreten. Leute haben zum Beispiel schlechte Gedanken, verwenden böse Worte, begehen sogar Verbrechen, lügen und betrügen, als ob es die Gebote nie gegeben hätte.

Und Gott, der Geber der Gebote, schaut zu. Warum haut er nicht zu?

Wenn Gott jedes Mal auf der Stelle zuschlagen würde, wenn einer ein Gebot übertritt, würde unsere Welt auf der Stelle zum Leichenfeld. Nicht einer bliebe am Leben, weil nach der Aussage der Bibel keiner ohne Sünde ist: „Alle haben gesündigt und erreichen nicht die Herrlichkeit Gottes“ steht im 3. Kapitel des Römerbriefes im Vers 23.

Wir alle leben nur davon, dass Gott nicht auf der Stelle zuschlägt, sondern zuwartet, ob nicht doch noch Menschen umkehren zu ihm. Er könnte nicht nur zuschlagen (denn er ist Gott!) sondern er hätte sogar ein Recht dazu (denn er ist Gott!).

Dass er es nicht tut, ist unverdiente Gnade, unbegreifbare Güte und unvergleichliche Barmherzigkeit!

Gott ist ein Gott der Liebe, der seine Hände wie ein barmherziger Vater, wie eine liebende Mutter nach uns ausstreckt. Er möchte, dass wir seine Herrlichkeit erreichen!

Im 3. Kapitel des Johannesevangeliums, in den Versen 16 bis 18 zeigt er uns den Beweis seiner Liebe, aber auch die Konsequenzen, wenn wir seine Liebe ablehnen:



„Denn Gott hat die Welt so sehr geliebt, dass er seinen einzigen Sohn hingab, damit jeder, der an ihn glaubt, nicht verloren geht, sondern das ewige Leben hat. Denn Gott hat seinen Sohn nicht in die Welt gesandt, damit er die Welt richtet, sondern damit die Welt durch ihn gerettet wird. Wer an ihn glaubt, wird nicht gerichtet; wer nicht glaubt, ist schon gerichtet, weil er an den Namen des einzigen Sohnes Gottes nicht geglaubt hat.“

Es wird schrecklich werden, wenn der Jüngste Tag anbricht und Jesus zum Gericht für all jene kommt, die nicht an ihn glauben, die ihm nicht vertrauen.

Herrliche Zeiten brechen jedoch für jene an, die an Jesus Christus glauben, die ihre Schuld vor Gott einsehen, sie vor Gott bekennen und seine Vergebung in Anspruch nehmen. Noch besteht die Möglichkeit dazu...

Jeden Dienstag um 19 Uhr besteht die Möglichkeit für jeden Menschen, im 2. Stock des Postgebäudes in Abtenau den biblischen Glauben in einer unkomplizierten Runde näher kennen zu lernen. Wir laden Sie herzlich dazu ein! **Kontakt:** [abtenau@christenleben.at](mailto:abtenau@christenleben.at)



# Sommerfest der FF Abtenau

Am Samstag, 27. Juni 2015, lädt die FF Abtenau ab 20.00 Uhr wieder zum tra-

ditionellen Sommerfest ins Feuerwehrhaus Abtenau ein.



Foto: FF Abtenau



## Hier darf ruhig gemeckert werden!

Der Salzburger Landeszuchtverband stellt seltene Schaf- und Ziegenrassen aus dem Lammertal vor.

„Die Nina hat heute ein Junges bekommen, einen echten Prachtker!“ Hubert Unterberger ist begeistert vom kleinen Nachwuchs, der noch auf wackeligen Beinchen versucht, mit seiner Mama Schritt zu halten. Gar nicht so einfach, hier auf der Angerkar-Alm am Gamsfeld auf 1.443 m oberhalb von Russbach, zumindest nicht für ein ganz kleines Schäfchen. Nicht mehr lange, und er kann mit seinen Artgenossen, den Walliser Schwarznasen, einen Sommer lang auf den Almwiesen herumtollen: „Wir züchten diese selten gewordene Schafrasse bereits seit sieben Jahren – und die ganze Familie hat sie ins Herz geschlossen“, ist Martina Unterberger begeistert, die gemeinsam mit ihrem Mann Hubert die Angerkar-Alm bewirtschaftet.

Die zutraulichen Schafe sind eine Augenweide: Kuscheliger gelocktes, weißes Fell, nur die Nasen und an den Beinen sind schwarze Flecken.



Fotos: Schöber

### „Schöne Flecken am richtigen Fleck“

Flecken sind auch bei einer anderen Rasse erwünscht: Georg Egger züchtet Tauernschecken, eine ebenfalls rar gewordene Ziegenart, die wunderbar in die Region passt: „Sie sind sehr widerstandsfähig, nur bei starkem Regen suchen sie Schutz, sonst macht ihnen das Wetter bei uns nichts aus.“ Georg hat heute seinen ganzen Stolz mitgebracht: Der kleine Bock Urs ist zwei Monate alt und sieht wunderbar gezeichnet aus: „Tauernschecken sollen ein weißes Gesicht haben, nur die Augen schwarz eingefasst“, erklärt Georg Egger, „Urs hat dazu noch schöne Flecken auf seinem Fell, ein weiteres gutes Zucht Kriterium.“ Er hofft, für Urs beim Landeszuchtverband eine gute Körnung zu erhalten. Diese erhält man, wenn ein Tier zur Zucht bestimmten Gesetze und Vorschriften von Zuchtverbänden entspricht, sie gibt es in mehreren Kategorien.

Eine ausgezeichnete, also 1 A-Ziege, besitzt Michael Auer, der Pinzgauer Ziegen züchtet: „Bei dieser Rasse muss das Ge-

sicht und der Aalstrich am Rücken schwarz sein, überhaupt kommt es auf eine schöne Färbung des Fells an“, erklärt Michael, der auch heuer mit seinem Ziegennachwuchs zufrieden ist: „Es sind wieder schöne, für die Nachzucht geeignete Tiere dabei, aber der Natur kannst du nicht reinpfuschen“, erklärt er.

### „Hinauf auf die Alm!“

Am Sonntag, 19. Juli 2015, werden die Zuchtherden und das Almgebiet auf der Angerkar-Alm den Besuchern vorgestellt. Georg Egger übernimmt die Führung der Wanderer, die sich um 8.00 Uhr beim Parkplatz gegenüber der Tankstelle in Russbach treffen. Gemeinsam geht es in einer gemütlichen 1,5 h Tour hinauf zur Alm. Wer nicht gehen kann oder möchte, für den steht ein Shuttle zu jeder vollen Stunde (ab 9.00 Uhr) zur Verfügung (5 €/Person). Um 12.30 Uhr wird Pater Bernhard den Wortgottesdienst auf der Alm halten, danach wird der Tag beim gemeinsamen Mittagessen und geselligen Zusammensitzen gemütlich ausklingen. Telefon Shuttle und Information: 0664/2111782 PR



# Corvettetreffen: Heiße Motoren unterwegs im Lammertal

Klotzen, nicht kleckern war kürzlich in Abtenau angesagt: „Wie viel PS hat das Auto?“ - „Genug.“ Konnte man von den extrem relaxten und coolen Fahrern hören, oder: „Was hat deine Corvette für einen Verbrauch?“ - „Na, bis der Tank leer ist!“

Zahlreiche Besitzer von Corvette und weiteren US-Cars trafen sich auf Einla-



... dung von Werner Germek, Wirt vom 'Weißen Rössl' und selber Besitzer einer Corvette, um sich gemeinsam auf eine Tour zu begeben und miteinander zu feiern. Besondere Aufmerksamkeit zog ein Cadillac, Baujahr 1969, auf sich. In einem solchen Modell, war schon Präsident Kennedy unterwegs. Auch ein Ori-



ginal-Stingray aus dem Februar 1993 ließ die Herzen der Motorfans höher schlagen. Auf dem Marktplatz wurden die einzelnen Wagen vorgestellt, die Gruppe „Extra Stout“ sorgte unter den Besuchern für richtige Stimmung, bis die Autos wieder von ihrer Tour zurückkamen.

Fotos: Schöber

# Mama Lammertal startet diesen Sommer

Viele alleinerziehende Elternteile können sich Urlaub einfach nicht leisten, das knappe Geld kann nicht für ein paar Tage Unbeschwertheit „vergeudet“ werden.

WM-Sport hat nun mit Youtels und outdoor unlimited die Initiative „Mama Lammertal“ ins Leben gerufen: Mama oder Papa mit Kind können hier vom 9. bis 15. August 2015 für eine Woche all-inclusive in Abtenau urlauben.

Inklusive heißt, alles, wirklich alles ist dabei: Übernachtung, Vollpension mit Getränken (ohne Alkohol), komplettes Programm des Sportcamps und ein tolles

Rahmenprogramm. Dazu wird eine 7x24 Stunden Betreuung angeboten.

**Das ganze Angebot beträgt 399 Euro (statt 599 Euro) für ein Kind mit Elternteil!**

Das Sportprogramm wird je nach dem Alter des Kindes abgestimmt, ab 12 Jahren können Jugendliche auch ohne Mama/Papa eingebucht werden.



Foto: Fotolia

**Übrigens:** Bei sehr geringem Einkommen sind zusätzliche Förderungen möglich – Reden Sie mit uns!

**Unterstützung ist willkommen:**

Um auch in Zukunft Kindern und ihren Alleinerziehern eine Woche Auszeit zu ermöglichen, hat WM Sport ein Spendenkonto eingerichtet: „Für die, die es brauchen können“:

IBAN: AT54350010000093716,  
BIC: RVSAAT2S001

# Genusstriathlon in Abtenau

„Die Idee zum Genusstriathlon haben wir schon länger“, erzählt Gesundheits-trainerin Kati Baier-Bein, eine der Initiatorinnen des Events, „Gemeinsam mit Toni Windhofer und Herbert Schreib haben wir an einem Triathlonbewerb getüftelt, der keine Einzelwettkämpfe will, sondern in erster Linie Freude an der Bewegung, am Schwimmen und ein schönes Erlebnis sein soll.“

Der Grundgedanke war, den Schwimmsport in der Region attraktiver werden zu lassen: „Biken und Laufen tun viele, beim Schwimmen hapert es noch.“

Angesprochen darf sich jeder fühlen, von Jugendlichen bis Erwachsenen sind alle herzlich eingeladen, mitzumachen: „Es herrscht kein Zeitdruck, es wird ein sportliches Teamerlebnis“, freut sich Baier-Bein.

**1. ABTENAUER GENUSSTRIATHLON 2015**  
Motto: Gemeinsam aktiv sein

Veranstalter	Sportunion Abtenau – Sektion Aktivsport www.sportunion-abtenau.at www.erlebnisbad-abtenau.at erlebnisbad.abtenau@sig.at +43 (0)6243 2284
Datum / Ort	Sonntag 28. Juni 2015, Erlebnisbad Abtenau
Distanzen	Schwimmen: 30 min, keine Distanz vorgegeben Radfahren / MTB: max. 40 min, 1 Runde Laufen: 45 min, 1 Runde Sonder-Overhead-Vorgabe – Schwimmen Pflicht
Startgebühr	Euro 7,-
Anmeldung	erlebnisbad.abtenau@sig.at Nachmeldungen bis 1 Stunde vor Start im Erlebnisbad Abtenau möglich
Teilnahmeberechtigung	Jahrgang 2000 und älter
Zeitablauf	09:30 Uhr: Wettkampfbesprechung für alle Teilnehmer 10:30 Uhr: Start Schwimmen 10:45 Uhr: Start MTB 11:45 Uhr: Start Laufen 12:30 Uhr: voraussichtlicher Zielzeitlauf
Wettkampfbühne / Info	Erlebnisbad Abtenau
Duschen / WC / Umkleen	Erlebnisbad Abtenau
Streckenverläufe	Schwimmen: 25 m Becken, gesamt 4 Bahnen MTB: Runden von Erlebnisbad Abtenau – Egelseestraße – Bubenhof – KFZ Thaler – Voglitz, Einfahrt Kläranlage – Kläranlage – Modellplatz – Grillplatz – Obweghof – Erlebnisbad Abtenau – Modellplatz – Laufen: Runde von Erlebnisbad Abtenau – Egelseestraße – Egelseebauer – Obereggbauer – Wimmelwald – ehem. Sägewerk Schuchl – Erlebnisbad Abtenau

Der Veranstalter übernimmt keine Haftung

**SPAR**

# Abtenau

Markt 255 ☎ 06243 20 100

## S-BUDGET: „s“ wie - Super Qualität zu starken Preisen!

Jetzt können Sie auch bei uns verschiedene Artikel **STÜCKWEISE** kaufen!

„s“ wie sooo frisch, so gut!



**Neu im Sortiment!**  
Bäcker Holztrattner aus Kuchl mit seinen Bio-Produkten

Ein Produkt

aus Salzburg



**Verkostung vom Bio-Roggenlaib**

**Freitag, 26. Juni 2015**

Zusätzlich gibt es am 26.6.2015 den Bio-Roggenlaib um

statt 4.35

**3.49**

Foto: Spar

Gratis-B-Führerschein und Prämien von 4.500 Euro:

## SPAR Salzburg startet Lehrlingsoffensive und nimmt 70 neue Lehrlinge auf

Wie jedes Jahr stellt SPAR auch 2015 wieder 70 neue Lehrlinge in Salzburg ein. Kommunikative Mädchen und Burschen, die Teamarbeit schätzen und eine abwechslungsreiche Lehrstelle suchen, sind bei SPAR willkommen.

Zur Auswahl stehen in Salzburg zwölf verschiedene Lehrberufe, die Bandbreite reicht vom klassischen Einzelhandel bis zur Bürolehre. Alles über den Alltag bei SPAR erfahren potenzielle Lehrlinge auf dem SPAR-Lehrlingsblog.

### Über 4.500 Euro dazuverdienen

Das Ziel von SPAR ist es, den Lehrlingen ein bisschen mehr zu bieten: Abwechslung, Herausforderung, Eigenverantwortung und auch Belohnung bei guten Leistungen. Zusätzlich zur Lehrlingsentschädigung zahlt SPAR bei tollen Praxis-Leistungen je nach Lehrjahr bis zu 140 Euro pro Monat dazu. Für gute Berufsschulzeugnisse winken Prämien von bis zu 218 Euro pro Semester. Auf diese Weise können sich Jugendliche allein durch Prämien während der drei Jahre Lehrzeit über 4.500 Euro dazuverdienen. Wer in dieser Zeit ausschließlich gute Praxis-Beurteilungen und in der Schule Vorzugszeugnisse erhält, bekommt von SPAR darüber hinaus den B-Führerschein bezahlt. Im Jahr 2014 waren das 81 Jugendliche, davon drei aus Salzburg.

### Bewerbungen: ab sofort möglich

Bewerbungen sind entweder direkt im Supermarkt oder online auf [www.spar.at/lehre](http://www.spar.at/lehre) möglich. „Die Jugendlichen beginnen mit der Ausbildung im August oder September. Der Ansturm auf die 70 offenen Lehrplätze beginnt bereits jetzt, Bewerbungen können schon abgegeben werden“, betont Peter Lagg, Lehrlingsverantwortlicher bei SPAR Salzburg: „Wir freuen uns auf freundliche und kommunikative Jugendliche, die gern mit Menschen zusammenarbeiten und uns zeigen wollen, was sie können.“

PR



# GEA KOMMT NACH ABTENAU!

Den EIGEN-SINN wiederentdecken ...

*Wir sitzen in einer gemütlichen Stube eines Bauernhauses am Radochsberg. An einem Holztisch. Draußen ist ein wunderschöner Tag, der durch die kleinen Fenster blinzelt. Die großen Perspektiven werden im Kopf gestemmt. Ein Gespräch mit Manfred Wallinger und Peter Gschwandtner über neue regionale und unternehmerische Perspektiven. Das Gespräch führte Sylvia Schober.*

## Warum eigentlich WM Sport neu?

### Was ist euch da durch den Kopf gegangen?

**Peter:** Das Geschäft gibt es ja nun schon seit 35 Jahren und in den letzten Jahren hat sich viel verändert. Nicht nur, dass der Preiskampf härter geworden ist, auch strukturell hat sich das Ganze immer mehr auf einige Große konzentriert. Der klassische Sportartikelhandel, wie man ihn vor 10 oder 20 Jahren kannte, ist heute überholt. Da geht es nur mehr um Massenware und möglichst hohe Umsätze. Und da haben wir uns gesagt, dass wir uns nicht mehr länger von außen in eine Richtung treiben lassen wollen, die gar nicht die unsere ist ...

**Manfred:** Dass wir uns in Zukunft verändern müssen, wissen wir schon sehr lange. Es gab unzählige Ideen, die wir immer wieder aus verschiedensten Gründen verworfen haben. Gut Ding braucht Weile. Seit ca. 5 Jahren haben wir uns auf eine mühselige Reise gemacht, die aus mehreren Etappen bestand.

### Und um welche Etappen handelt es sich bei dieser Reise?

**Manfred:** Bei der ersten Etappe ging es im Wesentlichen um Sortimentsbereinigung (Gutes behalten und nicht mehr ins Konzept passendes weggeben) und klare Positionierung.

Ein eigenes Werbemedium in Form einer Zeitung, die komplett anders ist, gut lesbar und mit der man vor allem in der ganzen Region nachhaltig Impulse setzen kann, war die zweite Etappe. Seit zwei Jahren gibt es die Gangart - die sich wunderbar entwickelt. Und der dritte Teil bestand daraus, zusätzlich zum Sport eine wetterunabhängige, ganzjährige Alternative zu finden.

### Und gibt es eine solche Alternative?

**Peter:** Oft liegt das Gute ganz nah und man sieht es trotzdem nicht. Aber jetzt ist es fix - wir werden zusätzlich zum Sport ein GEA-Geschäft.

## Was heißt GEA eigentlich?

**Manfred** (lacht ein bisschen): GEA heißt übersetzt "gesunde Alternative", ist als Marke geschützt und umfasst vom Angebot her die Sparten Gehen, Sitzen, Liegen, Tragen und Schenken. Die Sportbereiche Wandern, Walking, Laufen und Berg werden für Winter und Sommer in das GEA-Konzept eingebaut.

## Wie groß wird GEA werden?

**Peter:** ca. 160 m<sup>2</sup> auf 2 Ebenen (Erdgeschoß und Obergeschoß). Das Obergeschoß wird gerade umgebaut - das Erdgeschoß zwischen 12. und 30. September. Eröffnung ist am 1. Oktober.

## Das GEA Sortiment umfasst neben Schuhe und Taschen auch Betten, Matratzen, Sitz- und Aufbewahrungsmöbel, ist das richtig?

**Manfred:** Ja, alle Möbel werden unmittelbar (außer den Betten im Obergeschoß) in der Verkaufseinrichtung integriert sein - und werden von der Firma GEA dem Kunden direkt zugesandt.

## Was wird das Besondere am neuen GEA-Shop sein?

**Manfred:** Alles was der Kunde in den Räumlichkeiten sieht ist käuflich - auch die gesamte Einrichtung, Bilder, Teppiche, Bücher, Deko usw. Weiters wird es dort auch kleine besondere Veranstaltungen geben - Vorträge, Lesungen und Vernissagen.

## Wird GEA angenommen werden?

**Peter:** Ich glaube schon, der Start ist ja für uns nicht neu. Die Waldviertlerschuhe gibt es ja schon seit 10 Jahren bei uns. Wir verkaufen inzwischen über 1000 Paare - jährliche Umsatzsteigerung von über 10%. Warum sollte das Andere nicht gehen? Unser Gebietsschutz für GEA ist riesengroß und geht von Salzburg bis Zell am See und Schladming. Wir erhoffen uns von den bestehenden GEA-Kunden aus diesem Gebiet (über 2000 Adressen) zusätzlich großen Zuspruch. Auch unsere Sportabteilung wird durch diese Neukunden profitieren.

## Was macht GEA eigentlich so erfolgreich?

**Manfred:** GEA-Produkte werden nachhaltig regionalbezogen produziert. Alle Produkte sind funktionell, langlebig und reparierbar - Qualität auf Jahre. Die Handelsspanne auf GEA-Produkte ist zwar geringer, deshalb gibt es auch keine Prozentaktionen auf GEA- und Waldviertlerprodukte. Dieses Gesamt-



paket lässt den GEA-Händler finanziell leben und bietet dem Kunden einen ganzjährigen fairen Preis.

#### Klingt gut. Wo bleibt der Sport?

**Peter:** Manfred wird GEA übernehmen und ich kümmerge mich weiterhin um den Sport. Das gesamte Wintersportangebot wie Ski, Tour, Langlauf, Verleih und Ganzjahresskimierte wird im Untergeschoß auf über 200 m<sup>2</sup> zusammengefasst und ist dadurch wesentlich kostengünstiger zu bewirtschaften. Mit Ausnahme vom Rad (wird bereits abverkauft) bleibt es beim Alten. Die Radwerkstatt, wir nennen sie RADL-Box, bleibt erhalten und wird sogar ausgebaut. Egal, wo die Räder gekauft wurden, wir bauen diese zusammen, warten und reparieren sie. Wir übernehmen sämtliche Servicearbeiten aller Radmarken. Ersatzteile und Zubehör gibt es in der Radlbox auch zu kaufen.

#### Was bedeutet eigentlich WM-Sport & more?

**Manfred:** Es geht unter anderem darum, den Sport mit Hilfe von verschiedenen Dienstleistungen wieder

leistbar zu machen. Dass wir über den Tellerrand hinausschauen und unsere Rolle in der Region ernst nehmen. "WM-Sport & more" bedeutet, dass wir uns entschieden den Werten zuwenden, die uns als Menschen wichtig sind. Nach innen und nach außen. Denn nur wenn wir den Mitarbeiter ernst nehmen und wenn wir unsere Kunden ernst nehmen, werden wir auch etwas zur Entwicklung in der Region beitragen, weil das Kreisläufe sind, die ineinandergreifen. Am Ende steht die Wertschöpfung in der Region. Es geht um Lehrplätze, Arbeitsplätze, Fortbildungen und alles was dazugehört. Jeder Euro, der in der Region ausgegeben wird, trägt dazu bei. Und das ist wichtig.

#### Wie lange wird Wallinger Manfred noch für WM-Sport arbeiten?

**Manfred** (*denkt ein bisschen länger nach*): Ich gehe im Februar nach 46 Jahren Arbeit in Pension. Freue mich aber riesig auf die neuen Herausforderungen wie GEA oder die Zeitung Gangart. WM-Sport war immer mein eigentliches Hobby und so wird es auch bleiben. Ich kann mir nicht vorstellen, dass ich einmal nichts mehr tue – wahrscheinlich arbeite ich bis zum Schluss.

**Danke für das Gespräch.**

PR





## FRISCHE EIERSCHWAMMERL

FORELLEN- und SAIBLING'S- Gerichte verschieden zubereitet.

Durchgehend warme Küche. Wunderschöner Gastgarten!

Frühstücken beim „Moisl“  
um € 11,50

Außergewöhnliches Frühstücksbuffet  
am So. mit Lachs & Prosecco  
€ 14,50

Tel.: 06243 22 32-0  
info@hotelmoisl.at  
www.hotelmoisl.at

## Immobilien / Bausanierung

SEILER GmbH macht Ihren Keller wieder dicht und schön trocken.

[www.kellerabdichtung.at](http://www.kellerabdichtung.at)  
06241 26227

### IMPRESSUM:

Journal für Freunde des Lammertals,  
MEDIENINHABER UND HERAUSGEBER: Ortsmarketing-Verein,  
Wir Abtenauer p.A. Optik Wehrberger, Markt 16, 5441 Abtenau,  
Obmann: Roland Wehrberger,  
UNTERNEHMENSgegenstand: Verein  
GESAMTERSTELLUNG: www.schoenleitnerdruck.at  
ANNAHME, VERKAUF DER INSERATE UND KLEINANZEIGEN:  
Tel. 0664/420 41 96, inserat@wirabtenauer.at,  
REDAKTION: Tel. 0664/553 9975, redaktion@wirabtenauer.at  
TITELFOTO: © Stefan Körber - Fotolia.com,  
Erscheint 7x pro Jahr, Auflage: 9.200  
AUFGABEPOSTAMT: 5400 Hallein, VERTEILUNG: Kostenlos an alle Haushalte im  
Lammertal und Gosau, St. Martin, Golling, Kuchl und St. Koloman.

„Der Kunde verpflichtet sich, dass die zur Verfügung gestellten Unterlagen (Fotos, Logos etc.) auf allfällige Urheber-, Marken- und Kennzeichnungsrechte geprüft wurden und garantiert, dass die Unterlagen frei von Rechten Dritter sind.“

### REDAKTIONSSCHLUSS

für die nächste Ausgabe: 3. August 2015  
(Erscheinungstermin: 20. August 2015 Schulbeginn)

**EINLADUNG**  
zum  
**29. MOTORRADTREFFEN**  
des MRC – SALZKAMMERGUT  
vom 10. – 12. Juli 2015  
auf der  
**POSTALM, Almgasthaus „Blonde Hütte“**  
Auffahrt von 5350 Strobl oder 5441 Abtenau, Land Salzburg,  
Austria



## Sommerbuchtipps

erhältlich auch bei  
Papier-Büro-SKRIBO  
Bachler



**SCHOOL ART**  
Vernissage  
**26 Juni 2015**  
Pfarrzentrum Abtenau 17:00 Uhr



**BACHLER**  
PAPIER BÜRO BUCH SPIEL  
Raiffeisenbank  
Abtenau-Rußbach



## RechtsTIPP

Rechtsanwalt Dr. Wolfgang Maurer



### Steuerreform

Mit der per 1.1.2016 in Kraft tretenden Neuregelung der Grunderwerbsteuer für unentgeltliche Übertragungen von Liegenschaften kann es zu einer massiven Erhöhung der zu leistenden Abgaben kommen. Nach der bisher geltenden Regelung war die Bemessungsgrundlage der 3-fache Einheitswert. Davon war eine Steuer von 3,5%, für begünstigte Angehörige von 2%, abzuführen. Der im Parlament vorliegende Begutachtungsentwurf sieht gestaffelte Steuersätze vom Liegenschaftswert vor. Die ersten € 250.000,- sollen mit 0,5%, die nächsten € 150.000,- mit 2% und darüber hinausgehende Beträge mit 3,5% Grunderwerbsteuer belastet werden. Nimmt man einen Liegenschaftswert von € 450.000,- an, so würden in Zukunft auch von begünstigten Angehörigen € 6.000,- an Grunderwerbsteuer zu zahlen sein. Verglichen mit der bisherigen Regelung bedeutet dies, dass der (einfache) Einheitswert einer Liegenschaft € 100.000,- betragen müsste. Dazu muss man berücksichtigen, dass auch die anderen Kosten einer Liegenschaftsübertragung steigen. Für die grundbücherliche Durchführung ist eine Eintragungsgebühr von 1,1% zu zahlen. Beim obigen Beispiel würde die Eintragungsgebühr jetzt 1,1% vom 3-fachen Einheitswert, sohin € 3.300,- betragen (wobei ein Einheitswert von € 100.000,- ungewöhnlich hoch erscheint), nach der künftigen Regelung jedoch € 4.950,-. Wie nach der künftigen Regelung der Wert einer Liegenschaft bestimmt wird, steht noch nicht fest und wird noch durch eine Verordnung bestimmt. Entgeltliche Übertragungen sollen weiterhin mit 3,5% besteuert werden. Wenn angedacht ist, eine Liegenschaft zu übergeben, erscheint es überlegenswert, dies noch im heurigen Jahr durchzuführen. Die Übergeber könnten sich ihre Wohnung durch ein Wohnungsgebrauchsrecht absichern. Das Wohnungsgebrauchsrecht berechtigt die bewohnbaren Teile des Hauses oder eines Teiles davon für den persönlichen Bedarf zu nutzen. Es handelt sich um ein höchstpersönliches Recht, welches nicht übertragbar ist. Das Wohnungsgebrauchsrecht wird regelmäßig als Dienstbarkeit grundbücherlich sichergestellt. Ihr Rechtsanwalt berät Sie dazu gerne.

Mag. Dr. Wolfgang Maurer: Markt 5, 5440 Golling, Tel.: 06244/201050,  
[www.ra-maurer.at](http://www.ra-maurer.at), Sprechstelle Abtenau: Markt 16, 5441 Abtenau

## 4 Young People

- Günstiger Kfz-Tarif für Jugendliche
- 60 Euro pro Monat Fixprämie\* für KFZ-Haftpflicht- und Jugendunfallversicherung



Raiffeisenbank  
Abtenau-Rußbach



Raiffeisenbank Abtenau-Rußbach · Tel. +43 (0)6243 / 2500 · e-mail: [info@abtenau.raiffeisen.at](mailto:info@abtenau.raiffeisen.at) · [www.abtenau.raiffeisen.at](http://www.abtenau.raiffeisen.at)

\* Für alle bis 27 mit einem PKW bis 85 kW, exklusive motorbezogene Versicherungssteuer, inkl. 5% Vorteilbonus



# Verteilen statt wegwerfen: Rollende Herzen unterwegs im Tennengau

Die Initiative von Tina Widmann „Rollende Herzen – Verteilen statt wegwerfen“ verteilt noch gute Lebensmittel, die sonst im Müll landen würden.

Das Projekt, begonnen von Tina Widmann (im Bild Mitte) im Pinzgau, hat sich nach dem Pongau unter Schirmherrschaft von Herbert Gschwendtner (li) nun auch auf den Tennengau ausgeweitet, die Koordination übernimmt hier Rosi Leitner (re).



Seit April „rollen“ die Herzen in allen Tennengauer Gemeinden. Armutsgefährdete und sozial bedürftige Menschen können zum Bus kommen und gratis eine Einkaufstasche mit Lebensmitteln befüllen: „Es ist ein großer Erfolg mit viel Freude und Dankbarkeit von bereits über 200 Menschen, die wir beschenken durften“, freut sich Rosi Leitner und ermutigt: „Es braucht niemandem unangenehm zu sein, einfach vorbeizuschauen. Die Kunden helfen durch das Abholen der Waren mit, dass viele Lebensmittel noch sinnvoll verwertet anstatt entsorgt werden.“

## Handeln statt diskutieren

Die freiwilligen Helfer im Tennengau holen Lebensmittel ab, die Supermärkte wegwerfen müssten, und bringen sie zu Menschen, die sie dringend brauchen könnten: „Das Thema Foodsharing ist in aller

Munde, wir gehen einen Schritt weiter: Wir haben nicht nur die Plattform sondern übernehmen auch die Lieferung“, sagt die Initiatorin Tina Widmann.

## Termine im Tennengau

Die Pläne mit den Stationen und Zeiten hängen in jeder Gemeinde aus oder sind über [www.rollingheart.at](http://www.rollingheart.at) jederzeit abrufbar: „Es ist eine so unglaublich tolle Aktion!“, ist Rosi Leitner überzeugt, „Wir ahnten gar nicht, wie viele Menschen so glücklich mit den gefüllten Taschen nach Hause gehen und fragen ‚Wann seid ihr wieder da?‘“



Fotos: Rolling Heart

Nur **bis 4. Juli** zusätzlich! • Urlaubsgeld **BONUS**

**Summer SALE** € **10,-**  
bzw.  
€ **15,-**

Jetzt ist die beste Zeit...  
...denn die Auswahl ist noch groß!



[www.lindenthaler.com](http://www.lindenthaler.com)

Abzug bei jedem Einkauf ab € 70,- bzw. € 100,- • Auch auf reduzierte Teile. • Der Bonus wird sofort abgezogen.

**Lindenthaler**

MODE • SPORT • TRACHT

DAMEN & HERREN  
Abtenau • Markt 114 • ☎ 06243/2341

BABY+KIDS  
Abtenau • Markt 8 • ☎ 06243/3939

# Verein „Wir Abtenauer“

## RÜCKVERGÜTUNG

ganzjährig für blaue  
und goldene Karten **€ 5,00**



**abtenau**  
mitERLEBEN

Quartalsziehungen • Muttertagsaktion  
Vatertagsaktion • Ostermalwettbewerb  
Kaufkraft bleibt im Ort • Sicherung  
der Arbeitsplätze und Lehrstellen

neutrale  
Geschenkgutscheine  
in allen **Mitgliedsbetrieben** einlösbar

**VERLOSUNG**  
4 x 2 Karten  
für die HEUART  
STARNACHT  
Freitag 28.8. 2015

### Skonto Bonus Mitgliedsbetriebe:

Apotheke Abtenau • Augenoptik Wehrberger • Baby+Kids Lindenthaler • Bachler Papier-Bücher • Blumen Russegger • Blumen Zachhalmel • Candido CBR Companies • Drogerie-Foto-Kosmetik-Reform Pindl • Elektro G. Eder • Farben Lacke Holzschutz Pindl • Fotostudio Schorn • Frauenzimmer • Haare by Silvia • Intersport Schwaighofer • Mode+Sport Lindenthaler • Naturladen Bhanu • Petra's Glasstüberl • Peter's Weinecke • Quehenberger Mode & Tracht • Raumausstattung Höll • Schmuck-Uhren Schützinger • Schuhe und Lederwaren Schwaighofer • Wallinger Maschinenhandel • WM-Sport 2000

**Kontakt:** Ortsmarketing-Verein Wir Abtenauer p.A. Optik Wehrberger, Markt 16, 5441 Abtenau